

Szám Megrendelőlél:  
Ny1lv.t. szám: ...../2019.

## Vállalkozási szerződés

amely létrejött egyrészről a

### **Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság - BfNPI**

Képviseli: Puskás Zoltán igazgató  
Székhely: 8229 Csopak, Kossuth u. 16.  
Adószám: 15325770-2-19  
Bankszámlaszám: Magyar Államkincstár Veszprém Megyei Igazgatóság: 10048005-01711954  
Telefonszám: 87/555-260  
E-mail cím: bfnp@bfnp.hu  
mint megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**),

másrészről a

### **Patkós Gábor egyéni vállalkozó**

Székhelye:  
Nyilvántartási száma:  
Adószáma:  
Bankszámlaszáma:  
Telefonszáma:  
E-mail címe:

mint vállalkozó (a továbbiakban: **Vállalkozó**), a továbbiakban külön-külön **Fél**, együttesen: **Szerződő Felek** között az alábbi feltételekkel:

## Preambulum

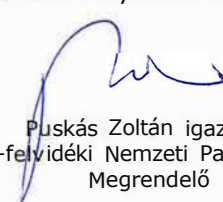
A Megrendelő által eredményesen lefolytatott, közbeszerzésen kívüli beszerzési eljárás ajánlatkérésében meghatározott, Interreg Duna Transznacionális Együttműködési Program támogatásával megvalósuló coop MDD című, DTPI-259-2.3 számú projekt (a továbbiakban: **Projekt**) keretében a Mura-menti Tájvédelmi Körzetben megvalósítandó tanösvény táblái és a tanösvény egyéb elemei nyomatainak a felhelyezésére és az elkészült tanösvény elemei kihelyezésére kiírt beszerzési eljárás nyertese fent nevezett Vállalkozó. Szerződő Felek jelen szerződést a projekttel összefüggésben a tanösvény táblák és egyéb tanösvény elemek nyomatainak a felhelyezésére és az elkészült tanösvény elemek kihelyezésére kötik meg. Szerződő Felek jelen vállalkozási szerződést a beszerzési eljárásban a Megrendelő, mint ajánlatkérő felhívása és ajánlati dokumentációja, valamint a Vállalkozó, mint nyertes ajánlattevő ajánlata szerint kötik meg.


## 1. Szerződés tárgya

1.1. Megrendelő megrendeli, a Vállalkozó pedig elvállalja a Balaton-felvidéki Nemzeti Park részét képező **Mura-Dráva Duna Bioszféra Rezervátum, Molnári területén megvalósítandó tanösvény táblái (2 db), a panorámaforgató (1 db), az interaktív táblák (4 db) és az utat szegélyező felhúzó elemek (5 db), továbbá az irányjelző elemek (6 db) nyomatainak a felhelyezését és az így elkészült tanösvény elemeknek a helyszínre, a megadott nyomvonalra történő kihelyezését** a jelen szerződésben, valamint a jelen szerződéshez csatolt műszaki leírás és látványtervben, valamint a koncepciótervben meghatározottak szerint.

1.1.1. A nyomatok felhelyezésére és a kihelyezésre (a továbbiakban együtt: **termék**) vonatkozó követelmények (minőségi mutatók) meghatározása:

- a) a nyomatok információs felületre történő felhelyezése
- b) az információs felületek rögzítése
- c) alapozás: beton alapban 65 cm mélyen
- d) a táblák helyszínre történő kihelyezése a koncepciótervben megadott nyomvonalon

  
Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Megrendelő

  
Patlós Gábor  
egyéni vállalkozó  
Vállalkozó

A részletes feladatleírást a jelen szerződés elválaszthatatlan részét képező 1. számú melléklet, a műszaki leírást a 2. számú melléklet, a koncepciótervet pedig a 3. számú melléklet tartalmazza.

1.1.2. A feladat teljesítése során az előírások szerint kötelezően alkalmazni kell az Interreg Duna Transznacionális Együttműködési Program támogatásával megvalósuló coop MDD című, DTP1-259-2.3 számú projekt keretében a jelen szerződés tárgyához kapcsolódó kommunikációs, valamint a Megrendelő által megadott elemeket (pl. logók). Továbbá figyelembe kell venni a Megrendelő 2013-ban készült Arculati Kézikönyvének előírásait is.

1.2. Vállalkozó kijelenti, hogy vállalása a jelen szerződésben meghatározott feladatokra, az eredmény létrehozására teljes körű. Vállalkozó kijelenti továbbá, hogy rendelkezik az általa elvállalt feladat elvégzéséhez szükséges szakmai felkészültséggel, személyzettel és technikai felszereltséggel; feladatait a szakcégtől elvárható fokozott gondossággal, az általánosan elfogadott szakmai elveknek megfelelően, a Megrendelő jogos érdekeinek érvényesítését elősegítve, hatékonyan fogja ellátni.

1.3. Vállalkozó kijelenti, hogy az elvégzendő munkát előzetesen felmérte, kifejezetten nyilatkozik arra vonatkozóan, hogy a munka elvégzéséhez, a Vállalkozói díj megállapításához, illetőleg a jelen szerződés megkötéséhez minden információ birtokában van, tudomásul veszi, hogy ennek hiányára a későbbiekben nem hivatkozhat, ilyen jogcímen Megrendelővel szemben követelést nem támaszthat.

## 2. A szerződés hatálya

Szerződő Felek úgy rendelkeznek, hogy a jelen szerződést **határozott** időre kötik meg. Jelen szerződés Szerződő Felek aláírásával egyidejűleg lép hatályba, és Szerződő Felek kölcsönös kötelezettségeinek maradéktalan teljesítésével megy teljesezésbe, és szűnik meg, kivéve azok a jelen szerződés alapján fennálló jogok és kötelezettségek, amelyeknek természetüknél fogva továbbra is fenn kell maradniuk.

## 3. A teljesítés határideje és módja

3.1. Vállalkozó a jelen szerződés tárgyát képező termékeket legkésőbb a szerződés aláírásától számított 50. napig köteles kihelyezni.

3.2. Vállalkozó a tanösvény táblákat és az egyéb tanösvény elemeket nyomatokkal ellátja és a Koncepciótervben meghatározott helyszínre szállítja és az útvonaltervben megadott pontokra kihelyezi.

3.3. Megrendelő előteljesítést elfogad. Előteljesítés esetén is Szerződő Feleknek be kell tartaniuk a 3.2. pontban leírt rendelkezéseket.

3.4. A terméknek műszakilag kivitelezhető, gazdaságos és célszerű megoldásokat kell tartalmaznia és alkalmasnak kell lennie a Megrendelő felismerhető, a felhasználás céljából következő igényeinek kielégítésére. A megrendelői igények az ajánlatkérés mellékletében (részletes feladatleírás) rögzítettek, amelyet Vállalkozó az ajánlattételt megelőzően megismert.

3.5. Szerződő Felek rögzítik, hogy jelen szerződés tárgyát képező terméket Megrendelő a Projekt európai uniós pályázat részeként fogja felhasználni a 2014–2020 programozási időszak során.

## 4. A vállalkozási díj és pénzügyi feltételek:

4.1. Vállalkozót a jelen szerződés 1.1. pontjában meghatározott tevékenységéért, a feladat szerződésszerű teljesítéséért – a Vállalkozó nyertes ajánlatában foglaltak szerint – mindösszesen – **400. 000,-Ft + ÁFA, azaz bruttó 508. 000,-Ft (azaz: bruttó ötszáznyolcezer forint)** díjazás illeti meg.

A vállalkozási díj fedezetet nyújt Vállalkozónak az 1.1. pontban meghatározott tartalmú munkákkal összefüggésben felmerült összes közvetlen és közvetett költségére.

A vállalkozási díj a szerződés szerinti teljesítésig változatlan, a szerződés teljes időtartama alatt fix, a jelen szerződésben meghatározott díjnál magasabb nem lehet. Megrendelő előleget nem fizet.

4.2. Megrendelő által a finanszírozás az Interreg Duna Transznacionális Együttműködési Program támogatásával megvalósuló coop MDD című, DTP1-259-2.3 azonosító számú projektből történik. A Projekt ezen nyilvántartási számát a számlákon is fel kell tüntetni. A Projekt bruttó- és utófinanszírozású.

4.3. Megrendelő nyilatkozik arról, hogy a jelen szerződésben foglalt munkákra vonatkozóan a Pénzügyminisztérium nevében a Széchenyi Programiroda Tanácsadó és Szolgáltató Nonprofit Kft., mint Támogatóval (székhely: 1053 Budapest, Szép u. 2. IV. em.) (a továbbiakban: Támogató) érvényes



**Tanösvény - Nyomatok felhelyezése és a tanösvény elemek kihelyezése**  
*Interreg Duna Transznacionális Együttműködési Program támogatásával megvalósuló  
coop MDD című, DTP1-259-2.3 számú projekt keretében*

Támogatási Szerződéssel rendelkezik, amelynek értelmében a szerződés szerinti munkák pénzügyi fedezete uniós pályázati forrásból biztosított.

4.4. A számla benyújtása és kiegyenlítése során irányadó jogszabályok: az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. Rendelet, a 2014-2020. programozási időszakban az európai területi együttműködés célkitűzés keretében megvalósuló transznacionális és interregionális együttműködési programok végrehajtásáról szóló 396/2015. (XII.12.) Korm. rendelet, valamint a fejezeti kezelésű előirányzatok kezeléséről és felhasználásáról szóló 50/2017. (XII.29.) NGM rendelet.

4.5. Vállalkozónak a számlát az igazolt teljesítést követően a Megrendelő címére kell kiállítania és benyújtania, 1 (egy) példányban. Megrendelő a teljesítés elismeréséről (teljesítésigazolás), vagy az elismerés megtagadásáról legkésőbb a Vállalkozó teljesítésétől számított **15 napon belül** írásban köteles nyilatkozni.

4.6. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy kizárólag a szerződésszerű (hiba- és hiánymentes) teljesítés igazolását követően nyújthat be számlát (1 db számla).

4.7. Megrendelő abban az esetben jogosult a teljesítésigazolás kiadását megtagadni, ha a Vállalkozó a jelen szerződés tárgyát képező feladatot nem a rögzített elvárásoknak megfelelő módon teljesíti.

4.8. Megrendelő a számlát a számla kézhezvételétől számított **30 napon belül**, banki átutalással egyenlíti ki. A kiállított számla adattartamának mindenben meg kell felelnie a számlakibocsátásra vonatkozó hatályos jogszabályban foglaltaknak (ld. 2007. évi CXXVII. törvény).

4.9. Megrendelő rögzíti, Vállalkozó pedig tudomásul veszi, hogy a jelen szerződésnek meg nem felelő teljesítés elfogadása nem jelent lemondást a szerződésből eredő egyéb igényekről, így a késedelmes, illetve a hibás teljesítés miatt kikötött kötbér és kártérítés érvényesítéséről sem.

4.10. Amennyiben a fizetési késedelem a Megrendelőnek felróható okból következik be, úgy a késedelembe esés napjától kezdődően a nettó vállalkozási díj után Vállalkozó jogosult a Ptk. szerinti késedelmi kamat felszámítására.

4.11. Megrendelő rögzíti, Vállalkozó pedig tudomásul veszi, hogy a jelen szerződésnek meg nem felelő teljesítés elfogadása nem jelent lemondást a szerződésből eredő egyéb igényekről, így a késedelmes, illetve a hibás teljesítés miatt kikötött kötbér és kártérítés érvényesítéséről sem.

4.12. Amennyiben a fizetési késedelem a Megrendelőnek felróható okból következik be, úgy a késedelembe esés napjától kezdődően a nettó vállalkozási díj után Vállalkozó jogosult a Ptk. szerinti késedelmi kamat felszámítására.


4.13. Szerződő Felek megállapodnak, illetve kifejezetten rögzítik, hogy az 1.1. pontban meghatározott feladatokat oszthatatlannak tekintik (jogi oszthatatlanság) figyelemmel arra, hogy kizárólag az 1.1. pontban meghatározott, és vállalt feladatok együttes teljesítése alkalmas a szerződési cél megvalósítására, a Megrendelő szerződéses érdekeinek kielégítésére.


4.14. A jogi oszthatatlanságra is tekintettel Vállalkozó tudomásul veszi, hogy amennyiben a jelen szerződés tárgyát képező feladat a Vállalkozó érdekkörébe tartozó okból nem, vagy csak részben valósul meg, úgy a Vállalkozó díjazásra nem tarthat igényt, illetőleg a már kifizetett számla összegét a Megrendelő írásos felszólítására a felszólítás kézhezvételétől számított 8 banki munkanapon belül köteles a Megrendelő számlaszámára visszautalni.

## 5. Szerződő Felek jogai és kötelezettségei

5.1. Szerződő Felek kötelesek a szerződés teljesítése során együttműködni, valamint a szükséges adatszolgáltatásokat, egyeztetéseket biztosítani. Mindkét fél köteles a másikat haladéktalanul értesíteni, amennyiben a szerződéses kötelezettségnek teljesítése akadályozva, illetve veszélyeztetve van. Minden, a jelen szerződés keretében a Szerződő Felek által egymásnak küldött értesítésnek írott formában is (ajánlott levélben, telefaxon, e-mail) meg kell történnie. Ezen értesítések hatálya a címzett általi átvételkor, illetve a neki történő kézbesítéskor áll be.

5.2. Amennyiben a Megrendelő a Vállalkozónak jogszabályba, az általános szakmai szabályokba ütköző utasítást ad, úgy a Vállalkozó azt nem köteles végrehajtani, de jogszabályba, illetőleg az általános szakmai szabályokba ütköző jellegére köteles a Megrendelő figyelmét felhívni. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó a felelős. Ha azonban a Megrendelő a figyelmeztetés ellenére utasítását fenntartja, a Vállalkozó a szerződéstől elállhat. Ha a Vállalkozó a szerződéstől nem áll el, és a Megrendelő utasítása

  
Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Megrendelő

  
Patkós Gábor  
egyéni vállalkozó  
Vállalkozó





szerint jár el, abban az esetben a munkát annak kockázatára végzi és az ebből eredő következményekért felelősséget nem vállal.

5.3. Vállalkozó köteles a Megrendelőt minden olyan körülményről haladéktalanul jegyzőkönyvben, és külön levélben is értesíteni, amely a teljesítés eredményességét, vagy kellő időre való elvégzését veszélyezteti vagy gátolja (a továbbiakban: **akadályközlő levél**). Az akadályközlő levélben foglaltak – kivéve, ha az akadály külső elháríthatatlan ok – a szerződés szerinti teljesítési határidőt nem módosítják, és a Megrendelőnek a késedelmes teljesítésből eredő törvényes és szerződésen alapuló jogait nem érintik. Az értesítés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó felelősséggel tartozik.

5.4. Megrendelő köteles a Vállalkozó által a feladat ellátásához igényelt, szakmailag indokolt, szükséges és elégséges mértékben közreműködni.

Ennek keretében a Megrendelő:

- a) biztosítja, hogy adott esetben a Vállalkozó a feladatellátásához szükséges bármely dokumentumba, tervbe, jegyzőkönyvbe betekinthessen, a szükséges vizsgálatokat elvégezhesse,
- b) megfelelő időben, a szükséges példányszámban a Vállalkozó rendelkezésére bocsátja mindazokat a meghatalmazásokat, dokumentumokat, adatokat és információkat, amelyek a szerződésszerű teljesítéshez szükségesek,
- c) a szükséges információk megadása érdekében sorra kerülő konzultációkra és megbeszélésekre az előzetesen egyeztetett időpontban és időtartamban kompetens személyek részvételét biztosítja
- d) biztosítja, hogy a termék elkészítéséhez szükséges összes információt (tervek, költségek, specifikációk) legkésőbb a szerződés aláírását követő 5 munkanapon belül megkapja a Vállalkozó.

5.5. Megrendelő kijelenti, hogy az általa a Vállalkozóval közölt tények, információk, továbbá az általa átadott valamennyi dokumentum és irat valóságáért, hibátlanságáért, hitelességéért és tartalmáért teljes körű felelősséget vállal.

5.6. Vállalkozó a jelen szerződésben meghatározott feladatok ellátása során valamennyi, Megrendelői döntést igénylő kérdésben köteles a Megrendelő jóváhagyását előzetesen megkérni.

5.7. Vállalkozó köteles lehetővé tenni, hogy tevékenységét a Megrendelő bármikor közvetlenül is ellenőrizhesse.

5.8. Vállalkozó szavatol az általa elvégzett feladatok szakmai helyességéért és megfelelő minőségéért, a termék előírás szerű, a kiírásban foglaltaknak minden tekintetben megfelelő elkészítéséért. Vállalkozó köteles a szerződés szabta kereteken belül minden ésszerű intézkedést megtenni annak érdekében, hogy a szolgáltatások a szerződés szerint teljesítésre kerüljenek. Felelősségét és kötelezettségeit a Megrendelő esetleges ellenőrzése sem csökkenti.

## 6. Szerződésszegés, késedelmes teljesítés, meghiúsulás

6.1. Vállalkozó szerződésszegést követ el különösen, de nem kizárólagosan, ha

- a) a Vállalkozó neki felróható okból teljesítési késedelembe esik,
- b) a szerződés olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős, meghiúsul,
- c) a Vállalkozó nem a szerződésben rögzítettek szerint teljesít.

6.2. A Vállalkozó szerződésszegése esetén Megrendelő az alábbi szankciókat érvényesítheti:

- a) késedelmi, vagy hibás teljesítés esetén késedelmi kötbér alkalmazható, továbbá meghiúsulás esetén meghiúsulási kötbér követelhető.
- b) kártérítés érvényesítése,
- c) szerződéstől való elállás.

6.3. Megrendelő jelen szerződést a Vállalkozóhoz intézett, indokolt írásbeli nyilatkozattal, kártérítési kötelezettség nélkül azonnali hatállyal felmondhatja, ha

- a) Vállalkozó a szerződéses kötelezettségeit súlyosan, vagy ismételten megszegi,
- b) Vállalkozó ellen csőd-, felszámolási-, végelszámolási eljárás indul, vagy ha gazdasági tevékenységét felfüggeszti
- c) Vállalkozóval szemben jogerős marasztaló határozatot hoznak a Vállalkozó szakmai tevékenységét érintő szabálysértés, vagy bűncselekmény miatt,
- d) a 9.1.3. pontban meghatározott esetben.

**Tanösvény - Nyomatok felhelyezése és a tanösvény elemek kihelyezése**  
Interreg Duna Transznacionális Együttműködési Program támogatásával megvalósuló  
coop MDD című, DTPI-259-2.3 számú projekt keretében

6.4. Amennyiben Vállalkozó a teljesítési határidőre történő teljesítéssel késedelembe esik, úgy köteles a késedelembe esés napjától számítva naponta a teljes bruttó vállalkozási díj 2%-ának megfelelő mértékű, de legfeljebb **mindösszesen 30%** mértékű **késedelmi kötbért** fizetni a Megrendelő részére. Minden megkezdett nap egész napnak számít. Amennyiben a teljesítéssel Vállalkozó 30 napot meghaladó késedelembe esik, úgy Megrendelő a szerződéstől elállhat, és meghiúsulási kötbért követelhet.

6.5. Vállalkozó kötbérfizetési kötelezettsége lejárt pénzügyi követelésnek minősül, ennek megfelelően Vállalkozó csak az esetleges kötbér összegével csökkentett számlát nyújthat be, illetőleg Megrendelő jogosult a Vállalkozó számlájából a kötbért levonással érvényesíteni.

6.6. A Vállalkozó érdekkörében felmerült, bármely okból bekövetkező teljes, vagy részleges meghiúsulás esetén Vállalkozó a 4.1. pontban meghatározott bruttó vállalkozási díj **20%-ának** megfelelő összegű **meghiúsulási kötbért** köteles fizetni, továbbá tartozik megtéríteni a Megrendelőnek a meghiúsulási kötbért meghaladó, ezzel összefüggő kárát és többletköltségét is.

6.7. Vállalkozó a tevékenységével okozott kárt a Ptk. szabályai szerint köteles megtéríteni. Mentésül a felelősség alól, ha bizonyítja, hogy úgy járt el, ahogy az adott helyzetben általában elvárható.

## 7. A Szerződő Felek képvisellete

7.1. A Megrendelő kapcsolattartására kielégítő képviselője:

név:	<b>Megyer Csaba</b>
értesítési cím	8900 Zalaegerszeg, Alsóerdei u.6.
telefon / fax	Tel: 06/92/599-253
e-mail:	
Mobil:	

7.2. A Megrendelő teljesítésszolgáltatásra kielégítő képviselője:

név:	<b>Petróczi Imre</b>
értesítési cím	8229 Csopak, Kossuth L. u. 16.
telefon / fax	Tel: 06/87/555-262, Fax:
e-mail	

7.3. A Vállalkozó által kapcsolattartásra, és nyilatkozattételre kielégítő képviselője:

név:	
értesítési cím	
telefon / fax	
e-mail	

7.4. Szerződő Felek haladéktalanul, de legkésőbb 24 órán belül kötelesek egymás felé írásban jelezni, ha a kapcsolattartásra és nyilatkozattételre kijelöltek személye megváltozik.

7.5. Megrendelő kijelenti, hogy a 7.1.-7.2. pontban megjelölt kapcsolattartók személyes adatainak a Vállalkozó részére kapcsolattartás céljából történő átadására felhatalmazással rendelkezik. Kijelenti, hogy a Vállalkozó 7.3. pontban megjelölt kapcsolattartóját az adatkezelésről jelen szerződés aláírásával egyidejűleg tájékoztatja.

7.6. Vállalkozó kijelenti, hogy a 7.3. pontban megjelölt kapcsolattartó személyes adatainak a Megrendelő részére kapcsolattartás céljából történő átadására felhatalmazással rendelkezik. Kijelenti, hogy a Megrendelő 7.1.-7.2. pontban megjelölt kapcsolattartóit az adatkezelésről jelen szerződés aláírásával egyidejűleg tájékoztatja.

## 8. Egyéb rendelkezések

8.1. Jelen szerződést kizárólag Szerződő Felek jogosult törvényes képviselői módosíthatják írásban (papír alapú dokumentum). A szóban, ráutaló magatartással tett jognyilatkozat a szerződés módosítására nem alkalmas.

8.2. Szerződő Felek kötelezettséget vállalnak arra, hogy a jelen szerződésben foglalt kötelezettségeik teljesítése során a másik fél tevékenységével összefüggésben tudomásukra jutott minden adatot, információt üzleti titokként kezelik, és azt harmadik fél számára semmilyen formában nem szolgáltatják ki, illetve nem teszik hozzáférhetővé.



Szerződő Felek üzleti titok alatt az üzleti titok védelméről szóló 2018. évi LIV. törvény 1. § (1) bekezdésében meghatározottakat értik. Az üzleti titok megtartási kötelezettség határidő nélkül terheli Feleket.

8.3. Vállalkozó a teljesítéshez alvállalkozókat vonhat be. Vállalkozó a jogosan igénybe vett alvállalkozóiért úgy felel, mintha a munkát maga végezte volna el. A jogosulatlanul igénybe vett alvállalkozó miatt felelős minden kárért, amely e nélkül nem következett volna be.

8.4. Mind a jelen szerződés időtartama alatt, mind pedig a nyilvántartások megőrzési időtartama lejáratáig Vállalkozó köteles lehetővé tenni a Megrendelő, az Állami Számvevőszék, az Európai Számvevőszék és az Európai Bizottság illetékes szervezetei, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, az 1992. évi XXXVIII. törvény szerinti fejezetek ellenőrzési szervezetei, a Magyar Államkincstár és az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény szerinti bármely egyéb illetékes ellenőrző szervezet törvényes vagy meghatalmazott képviselőinek a szolgáltatásokhoz kapcsolódó nyilvántartások, számlák, a szolgáltatások megvalósítását igazoló okmányok, bizonylatok Vállalkozó irodájában történő ellenőrzését vagy könyvvizsgálatát, azokról másolatok készítését vagy rendelkezésre bocsátását.

8.5. Vállalkozó a jelen szerződés aláírásával hozzájárul ahhoz, hogy a jelen okiratba foglalt személyes adatait a jelen szerződés és a hozzá kapcsolódó iratok tartalmazzák; hozzájárul továbbá, hogy személyes adatait a Megrendelő szerződéseinek nyilvántartása, a szerződési feltételek és pénzügyi teljesítések követése, ellenőrzése érdekében kezelje. Vállalkozó képviselője jelen szerződés aláírásával hozzájárul ahhoz, hogy a jelen okiratba foglalt személyes adatait az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény alapján a Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság (BfNPI) a projekt pénzügyi elszámolásához az Első Szintű Ellenőrzés által igényelt körben és mértékben a szerv részére kiadja, és a szerv a személyes adatokat a projekt-elszámolás befejezéséig a szükséges mértékben és ideig kezelje.

8.6. Szerződő Felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy az Állami Számvevőszék jogosult ellenőrizni a rendelkezésre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását. Tudomásul veszik továbbá, hogy a jelen szerződés lényeges tartalmáról a költségvetési pénzeszközök felhasználásának nyilvánossága érdekében a szükséges tájékoztatást megadják, azt üzleti titok címén nem tagadják meg.

8.7. Amennyiben jelen szerződés valamely rendelkezése részben vagy egészben érvénytelen vagy végrehajthatatlan, vagy érvényességét, illetve végrehajthatóságát később veszti el, ez a szerződés többi rendelkezéseinek érvényességét nem érinti, kivéve, ha felek a szerződést az érvénytelen rész nélkül nem kötötték volna meg. Ugyanez irányadó abban az esetben, ha kiderül, hogy a szerződésben szabályozási hiányosságok vannak. Az érvénytelen, végrehajthatatlan vagy hiányzó rendelkezést egy olyan önálló rendelkezéssel kell helyettesíteni, amely – amennyiben ez jogilag lehetséges – a legközelebb áll a Felek szándékához, illetve amelyet a megállapodás értelme és céljai szerint elérni kívánnak. Jelen rendelkezés irányadó az ügyben eljáró bíróságra is.

## 9. Nyilatkozatok

9.1. Mindkét Szerződő Fél kijelenti, hogy

- a) kellő felhatalmazással és jogkörrel rendelkezik a jelen szerződés aláírására és teljesítésére;
- b) a jelen szerződés aláírását az erre kijelölt vezető, illetőleg a cég igazgatósága, vagy vezető testülete szabályszerűen engedélyezte, és az megfelel az erre vonatkozó jogszabályi rendelkezéseknek;
- c) jelen szerződést a fél nevében aláíró személy megfelelő, a vonatkozó jogszabályok által megkívánt regisztrált aláírási joggal rendelkezik, így részéről a szerződés aláírása és teljesítése nem eredményezi más, olyan szerződés vagy egyéb jognyilatkozat megszegését, melyben félként szerepel;
- d) nincs olyan függőben levő kötelezettsége vagy érdekkörében lévő más körülmény, amely kedvezőtlenül hathat a jelen szerződésben foglaltak érvényességére, teljesítésére vagy saját teljesítési készségére, illetve képességére.

9.2. Szerződő felek kötelezik magukat arra, hogy jelen szerződés teljesítésével összefüggésben felmerülő vitás kérdéseket peren kívül kísérik meg le rendezni. Ennek eredménytelensége esetére perértéktől függően kikötik a Veszprémi Járásbíróság, illetőleg a Veszprémi Törvényszék kizárólagos illetékességét.

9.3. Jelen szerződés mellékletei:

1. számú melléklet: Részletes feladatleírás
2. számú melléklet: Műszaki leírás és látványterv
3. számú melléklet: Konceptióterv
4. számú melléklet: Nyertes ajánlat

**Tanösvény - Nyomatok felhelyezése és a tanösvény elemek kihelyezése**  
Interreg Duna Transznacionális Együttműködési Program támogatásával megvalósuló  
coop MDD című, DTPI-259-2.3 számú projekt keretében


5. számú melléklet: Vállalkozó átláthatósági nyilatkozata
6. számú melléklet: Aláírási címpéldány (egyszerű másolatban is benyújtható)
7. számú melléklet: Megrendelői tájékoztató kapcsolattartói adatkezelésről

A mellékletek a szerződés szerves részét képezik, attól elválaszthatatlanok és azzal együtt érvényesek.

9.4. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdések tekintetében a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.), a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény, az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet, a 2014-2020. programozási időszakban az európai területi együttműködés célkitűzés keretében megvalósuló transznacionális és interregionális együttműködési programok végrehajtásáról szóló 396/2015. (XII.12.) Korm. rendelet, valamint a fejezeti kezelésű előirányzatok kezeléséről és felhasználásáról szóló 50/2017. (XII.29.) NGM rendelet, valamint a vonatkozó egyéb jogszabályok szerződéskötéskor hatályos rendelkezései az irányadóak.

9.5. Jelen 7 (hét) oldalas szerződés 5 (öt), egymással mindenben megegyező, magyar nyelvű eredeti példányban készült, amelyet Szerződő Felek, mint akaratukkal mindenben megegyezőt helybenhagyólag aláírtak.

Csopak, 2019. év május hónap <sup>08</sup> napján

  
Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
**Megrendelő**

Patkós Gábor  
egyéni vállalkozó  
**Vállalkozó**



A pénzügyi ellenjegyzés dátuma:  
Csopak, 2019. május „08”

J)  
Veszelszki Márta  
Gazdasági igazgatóhelyettes  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság



## RÉSZLETES FELADATLEÍRÁS

A projekt keretében kialakításra kerülő tanösvény táblái és a tanösvény egyéb elemei nyomatainak felhelyezése a tartószerkezetek információs felületeire, valamint a tanösvény elemeinek helyszínre, a megadott nyomvonalra történő kihelyezése a mellékelt műszaki leírás és látványterv, valamint koncepcióterv szerint az alábbiak figyelembevételével:

### Elvárások:

Tartószerkezettel kapcsolatban:

- a) a nyomatok információs felületre történő felhelyezése
- b) információs felületek rögzítése
- c) alapozás: beton alapon 65 cm mélyen
- d) táblák helyszínre történő kihelyezése a koncepciótervben megadott nyomvonalon

Interaktív elemekkel kapcsolatban:

- a) mindig nyomattal ellátottak, a mozgó elemek nyomata, nyomathordozója és felületvédelme technikailag megegyezik az információs tábla nyomatával, nyomathordozójával;
- b) mozgó elemeknek mindig könnyedén és akadálymentesen kell mozogni, használat során ne essenek ki;
- c) mozgó elemeket az amorf elemek kivételével élfóliával kell lezárni,
- d) különféle módon beépített hasábkok és kockák anyaga habosított pvc, felületüket védőfóliával kell ellátni a nyomatok felhelyezése után

### A TANÖSVÉNY ELEMEI:

#### A) Tanösvény táblák

- Panorámaforgató 1db
- Halméró **interaktív** tábla 1db
- Indítótábla – kétoldalas **interaktív** tábla 1db
- Folyódinamika 1db (**interaktív**)
- Ártéri erdők-Folyó menti bokorfüzesek, fűz-nyár ligeterdő 1db
- Ártéri erdők- Keményfás ligeterdők 1 db (**interaktív**)
- Kavicszátony 1db

#### B) Kiegészítő elemek:

- Hordalékasztal
- Utat szegélyező felhúzóelemek: 5 db
- Irányjelző táblák: 6 db
- Tantermi játéksomag: 1 db



**Műszaki leírás és látványterv**  
(Elektronikusan megküldve)

**Konceptióterv**  
(Elektronikusan megküldve)

*3.sz. melléklet*



**Nyertes árajánlat**

**FELOLVASÓLAP**

**Interreg Duna Transznacionális Együtműködési Program támogatásával megvalósuló  
coop MOD című, OTPI-259-2.3 számú projekt keretében  
Tanösvény - Nyomatok felhelyezése és a tanösvény elemek kihelyezése**

Ajánlatkérő: **Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság 8229 Csupak, Kossuth u 16.**

**Ajánlattevő neve:** Patkós Gábor egyéni vállalkozó

**Ajánlattevő székhelye:** \_\_\_\_\_

**Ajánlattevő képviselője:** \_\_\_\_\_

**Ajánlattevő telefonszáma:** \_\_\_\_\_

**Ajánlattevő telefaxszáma:** -

**Ajánlattevő e-mail címe:** \_\_\_\_\_

**Ajánlattevő levelezési címe:** \_\_\_\_\_

**Ajánlattevő cégjegyzékszám:** -

**Ajánlattevő nyilvántartási száma:** \_\_\_\_\_

**Ajánlattevő adószáma:** \_\_\_\_\_

**Ajánlattevő bankszámlaszáma, számlavezető pénzintézet neve:** \_\_\_\_\_

**Ajánlattevő ügyvezetőjének neve:** -

**Ajánlattevő kapcsolattartója:** \_\_\_\_\_

**Ajánlatért felelős személy:** \_\_\_\_\_

----- ♦ 400 000,- Ft ----- J

**1 Nettó (ÁFA nélküli) díj mindösszesen (Ft):**

azaz **négyszázezer** forint

<b>f. Nyomatok felhelyezése, kihelyezés- tanösvény kapcsán az Interreg Duna 1 Transznacionális Együtműködési Program támogatásával megvalósuló coop MDD című, DTPI-259-2.3 számú projekt keretében</b>	<b>Teljesítési határidő</b>	<b>Nettó (ÁFA nélküli) vállalkozási díj összege - Ft</b>
Termék elkészítése <b>Számla vállalkozási díj 100 %-a</b>	A .szerződés aláírásának napjától számított 50. naptári nap	400 000,-Ft

**Alvállalkozó igénybevételére vonatkozó nyilatkozat:**

Az ajánlat részeként nyilatkozom, hogy


- a) Alvállalkozót nem veszek igénybe
- b) Alvállalkozót az alábbiak szerint veszek igénybe:

1. a beszerzés része (részei), amelynek teljesítéséhez az ajánlattevő alvállalkozót vesz igénybe:

- a) .....
- b) .....

2. a megnevezett rész (részek) tekintetében igénybe venni kívánt alvállalkozók:

  
Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Megrendelő

  
Patkós Gábor  
egyéni vállalkozó  
Vállalkozó

2.1. Alvállalkozó neve: .....  
Alvállalkozó székhelye: .....

2.2. Alvállalkozó neve: .....  
Alvállalkozó székhelye: .....

**ÁFA alanyi mentes:** igen nem (kérjük a megfelelő választ aláhúzni)  
Ajánlati kötöttség határideje (mely nem lehet kevesebb, mint 90 nap): 2019. augusztus 9.

Kelt: Tápiógyörgye, 2019. április 26.


.....  
Ajánlattevő cégszerű aláírása





**ÁTLÁTHATÓSÁGI NYILATKOZAT**

Alulírott **Patkós Gábor**, egyéni vállalkozó

Nyilvántartási száma:

Adószám:

Nyilatkozom, hogy egyéni vállalkozóként az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 50. § (1) bekezdés c) pontja, mely az átlátható szervezet megfeleléséről szól, nem vonatkozik vállalkozásomra.

Kelt: Tápiógyörgye, 2019. év május hónap ... napján

.....  
Patkós Gábor  
Egyéni vállalkozó  
Vállalkozó

**KAPCSOLATTARTÓI TÁJÉKOZTATÁS****Tisztelt Kapcsolattartó!**

A mellékelt szerződés aláírásával egyidejűleg tájékoztatom, hogy a **Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság** szerződést kötött Önnel (Patkós Gábor egyéni vállalkozóval), amely szerződésben a másik fél részéről kapcsolattartó félként Ön szerepel.

Az Ön kapcsolattartási adatainak átadásakor Igazgatóságunkat arról tájékoztatta, hogy az Ön személyes adatainak a részünkre kapcsolattartás céljából történő átadására felhatalmazással rendelkezett, és azt a vonatkozó jogszabályok teljes körű tiszteletben tartása mellett tette.

Az Ön személyes adatait Igazgatóságunk kizárólag a csatolt szerződés teljesítéséhez szükséges kapcsolattartás céljából kezeli.

Amennyiben az Ön személyes adatait a fenti célokból jogellenesen, felhatalmazás nélkül adta át a részünkre, kérjük jelezze felénk, hogy mielőbb kivizsgálhassuk a történeteket, és az esetleges jogellenes adatkezelést megszüntethessük.

Az Ön személyes adatait a mellékleteként megküldött adatkezelési tájékoztatóban foglaltak szerint kezeljük.

Csopak, 2019.május 08.

Üdvözlettel:

Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság

**Adatkezelési tájékoztató**

A **Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság** (a továbbiakban: Igazgatóság) belső adatkezelési folyamatai jogszerűségének és az érintettek jogainak biztosítása, valamint az érintettek tájékoztatása céljából az alábbi adatvédelmi tájékoztatót alkotja.

Adatkezelő megnevezése: **Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság**

Adatkezelő székhelye: **8229 Csopak, Kossuth utca 16.**

Adatkezelő elektronikus címe: **bfnp@bfnp.hu**

Adatkezelő képviselője: **Puskás Zoltán igazgató**

Adatvédelmi tisztviselő: **[ ]**

Tájékoztatjuk, hogy Igazgatóságunk a személyes adatok kezelését a vonatkozó jogszabályok, így elsősorban az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény (továbbiakban: Infotv.), valamint az európai parlament és a tanács (EU) természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló 2016/679. számú rendelete (továbbiakban: Rendelet) tiszteletben tartásával kezeli.

Igazgatóságunk a személyes adatokat bizalmasan kezeli, az adatok megőrzése érdekében megtesz minden az adattároláshoz, adatkezeléshez kapcsolódó informatikai és egyéb biztonságos adatkezelést elősegítő technikai és szervezési intézkedéseket.

Jelen tájékoztató útján tesz eleget az Igazgatóságunk a Rendelet szerinti tájékoztatási kötelezettségének.

Jelen tájékoztató útján Önt tájékoztatjuk a személyes adatai kezelésének lényeges rendelkezéseiről. Az egyes adatkezelési célokat, és azok jellemzőit az alábbiak szerint határozzuk meg:



## **Adatkezelés célja, kezel adatok**

Üzleti célú kapcsolattartás az Ön által képviselt gazdasági társaság vagy egyéb szervezet, valamint Igazgatóságunk között, a felek között létrejött szerződés teljesítésének előmozdítása és a jövőbeli minél szorosabb együttműködés érdekében.

## **Kezelt személyes adatok**

Név, céges e-mail, céges telefonszám.

## **Adatkezelés jogalapja:**

A kapcsolattartás tekintetében az adatkezelés jogalapja a Rendelet 6. cikk (1) bekezdés f) pontja alapján az Igazgatóságunk jogos érdeke.

Igazgatóságunk jogos érdeke az Ön által képviselt társasággal üzleti kapcsolat kialakítása és fenntartása a létrejött szerződés minél hatékonyabb teljesítése, valamint mindkét fél gazdasági gyarapodása érdekében. A kapcsolattartásra tehát a gazdasági együttműködés kialakítása, valamint a szerződő felek között létrejövő szerződés(ek) teljesítése érdekében van szükség. Az Ön személyes adatait a kifejezett hozzájárulása nélkül más célból Igazgatóságunk nem kezeli.

## **Személyes adatok forrása**

A személyes adatait Ön, vagy az Ön jogszerű felhatalmazás alapján az Ön munkáltatója bocsátotta az Igazgatóságunk rendelkezésére.

A személyes adatokat más célból Igazgatóságunk nem használja fel. Az Ön munkáltatója a személyes adatai átadásakor nyilatkozott, hogy az adatok jelen tájékoztatóban írt célokból történő átadására felhatalmazással rendelkezett, azokat jogszerűen továbbította Igazgatóságunknak. Amennyiben ez nem így van, kérjük, azonnal jelezze ezt irányunkba.

## **Rendelkezésre bocsátott személyes adatok címzettjei**

Igazgatóságunk az Ön személyes adatait kizárólag azon munkavállalói részére bocsátja rendelkezésre, akik az adott jogviszony teljesítésében részt vesznek.

## **Személyes adatok továbbítása harmadik országba, vagy nemzetközi szervezet**

Igazgatóságunk az Ön fenti személyes adatait nem továbbítja sem harmadik országba, sem nemzetközi szervezethez.

## **Személyes adatok kezelésének időtartama**

Az Ön személyes adatait Igazgatóságunk törli a szerződés teljesítését követően az elévülési idő elteltével.

## **Automatizált döntéshozatal és profilalkotás**

Egyik sem történik az adatkezelés során.

## **Személyes adatok szolgáltatása**

A személyes adatok megadása nem kötelező, azonban az üzleti kapcsolat létesítéséhez és fenntartásához szükséges. Az alábbiakban részletesen tájékoztatjuk az Ön jogairól az adatkezelésre vonatkozóan.

\*\*\*\*\*

## **Az Ön jogai az adatkezeléshez kapcsolódóan**

### **Tájékoztatáshoz való jog**

Önnek joga van az adatkezeléssel kapcsolatos tájékoztatáshoz, melyet az Igazgatóság jelen tájékoztató rendelkezésre bocsátása útján teljesít.

## **Hozzájáruláson alapuló adatkezelések**

  
Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Megrendelő

  
Patkós Gábor  
egyéni vállalkozó  
Vállalkozó

Amennyiben valamely adatkezelés jogalapja a Rendelet. 6. cikk (1) bekezdés a) pontja szerint az Ön hozzájárulása, Ön jogosult bármikor a korábban az adatkezelésre adott hozzájárulását visszavonni. Fontos azonban tudnia, hogy a hozzájárulás visszavonása kizárólag azon adatokra vonatkozhat, amelyek kezelésének más jogalapja nincs. Amennyiben az érintett személyes adatok kezelésének más jogalapja nincs, abban az esetben a hozzájárulás visszavonását követően a személyes adatokat véglegesen és visszaállíthatatlanul töröljük. A hozzájárulás visszavonása a Rendelet alapján a visszavonás előtt a hozzájárulás alapján végrehajtott adatkezelés jogszerűségét nem érinti.

### **Hozzáférési jog**

Önt kérelmére az Igazgatóság bármikor a későbbiekben tájékoztatja, hogy a személyes adatainak kezelése folyamatban van-e és ha igen, akkor a személyes adatokhoz és a következő információkhoz hozzáférést biztosítunk:

- a) az adatkezelés céljai;
- b) az érintett személyes adatok kategóriái;
- c) azon címzettek vagy címzettek kategóriái, akikkel, illetve amelyekkel Igazgatóságunk a személyes adatokat közölte vagy közölni fogja, ideértve különösen a harmadik országbeli címzetteket, illetve a nemzetközi szervezeteket;
- d) a személyes adatok tárolásának tervezett időtartama, vagy ha ez nem lehetséges, ezen időtartam meghatározásának szempontjai;
- e) tájékoztatjuk továbbá Önt azon jogáról, hogy kérelmezheti az Igazgatóságtól az Önre vonatkozó személyes adatok helyesbítését, törlését vagy kezelésének korlátozását, és tiltakozhat az ilyen személyes adatok kezelése ellen;
- f) a valamely felügyeleti hatósághoz címzett panasz benyújtásának, illetve bírósági eljárás megindításának joga;
- g) ha az adatokat nem közvetlenül Öntől gyűjtöttük, a forrásukra vonatkozó minden elérhető információ;
- h) ha sor kerül automatizált döntéshozatalra, ennek tényéről, ideértve a profilalkotást is, valamint legalább ezekben az esetekben az alkalmazott logikáról, tehát arról, hogy az ilyen adatkezelés milyen jelentőséggel, és az érintettre nézve milyen várható következményekkel bír.

### **Személyes adatok helyesbítéséhez való jog**

Ön bármikor jogosult arra, hogy kérésére indokolatlan késedelem nélkül helyesbítsük az Önre vonatkozó pontatlan személyes adatokat. Figyelembe véve az adatkezelés célját, Ön jogosult arra is, hogy kérje a hiányos személyes adatok - egyebek mellett kiegészítő nyilatkozat útján történő - kiegészítését.

Kérjük, a személyes adataiban bekövetkezett változást az Igazgatóságunknak mielőbb jelentse be, ezzel is megkönnyítve a jogszerű adatkezelést, valamint az Ön jogainak érvényesülését.

### **Törléshez való jog**

Ön jogosult arra, hogy kérésére az Igazgatóságunk indokolatlan késedelem nélkül törölje az Önre vonatkozó személyes adatokat, ha az alábbi indokok valamelyike fennáll:

- a) a személyes adatokra már nincs szükség abból a célból, amelyből azokat gyűjtöttük vagy más módon kezeltük;
- b) hozzájáruláson alapuló adatkezelés esetén Ön visszavonja az adatkezelés alapját képező hozzájárulását, és az adatkezelésnek nincs más jogalapja;
- c) Ön tiltakozik az adatkezelés ellen, és nincs elsőbbséget élvező jogszerű ok az adatkezelésre, vagy Ön tiltakozik a közvetlen üzletszerzés céljából történő adatkezelés ellen;
- d) a személyes adatokat jogellenesen kezeltük;
- e) a személyes adatokat az Igazgatóságunkra alkalmazandó uniós vagy tagállami jogban előírt jogi kötelezettség teljesítéséhez törölni kell;
- f) a személyes adatok gyűjtésére az információs társadalommal összefüggő szolgáltatások kínálásával kapcsolatosan került sor.

Az Igazgatóságunk az Ön törlési kérelmét nem teljesíti, amennyiben a további adatkezelés szükséges az alábbi okok valamelyike miatt:

- a) a véleménynyilvánítás szabadságához és a tájékozódáshoz való jog gyakorlása céljából;
- b) a személyes adatok kezelését előíró, az Igazgatóságra alkalmazandó uniós vagy tagállami jog szerinti kötelezettség teljesítése, illetve közérdekből végzett feladat végrehajtása céljából;
- c) a népegészségügy területét érintő közérdek alapján;





**Tanösvény - Nyomatok felhelyezése és a tanösvény elemek kihelyezése**  
*Interreg Duna Transznacionális Együttműködési Program támogatásával megvalósuló  
coop MDD című, DTP1-259-2.3 számú projekt keretében*

- d) a közérdekű archiválás céljából, tudományos és történelmi kutatási célból vagy statisztikai célból, amennyiben a törlés valószínűsíthetően lehetetlenné tenné vagy komolyan veszélyeztetné ezt az adatkezelést; vagy
- e) jogi igények előterjesztéséhez, érvényesítéséhez, illetve védelméhez.

Az adatok törlése véglegesen és visszaállíthatatlanul történik.

### **Az adatkezelés korlátozásához való jog**

Ön jogosult arra, hogy kérésére az Igazgatóság korlátozza az adatkezelést, ha az alábbiak valamelyike teljesül:

- a) Ön vitatja a személyes adatok pontosságát; ez esetben a korlátozás arra az időtartamra vonatkozik, amely lehetővé teszi, hogy ellenőrizzük a személyes adatok pontosságát;
- b) az adatkezelés jogellenes, és Ön ellenzi az adatok törlését, ehelyett kéri azok felhasználásának korlátozását;
- c) az Igazgatóságunknak már nincs szüksége a személyes adatokra adatkezelés céljából, de ha Ön igényli azokat jogi igények előterjesztéséhez, érvényesítéséhez vagy védelméhez; vagy
- d) Ön tiltakozott az adatkezelés ellen; ez esetben a korlátozás arra az időtartamra vonatkozik, amíg megállapításra nem kerül, hogy az Igazgatóságunk jogos indokai elsőbbséget élveznek-e az érintett jogos indokaival szemben.

Ha az adatkezelés korlátozás alá esik, az ilyen személyes adatokat a tárolás kivételével csak

- a) az Ön hozzájárulásával,
- b) jogi igények előterjesztéséhez, érvényesítéséhez vagy védelméhez,
- c) más természetes vagy jogi személy jogainak védelme érdekében, vagy
- d) az Unió, illetve valamely tagállam fontos közérdekéből kezelhetjük.

### **Tiltakozáshoz való jog**

Amennyiben az Ön személyes adatai kezelésének Igazgatóságunk jogos érdeke a jogalapja, úgy Ön jogosult arra, hogy a saját helyzetével kapcsolatos okokból bármikor tiltakozzon személyes adatainak a kezelése ellen, ideértve az említett rendelkezéseken alapuló profilalkotást is.

Ebben az esetben Igazgatóságunk a személyes adatokat nem kezelheti tovább, kivéve, ha bizonyítjuk, hogy az adatkezelést olyan kényszerítő erejű jogos okok indokolják, amelyek elsőbbséget élveznek az Ön érdekeivel, jogaival és szabadságaival szemben, vagy amelyek jogi igények előterjesztéséhez, érvényesítéséhez vagy védelméhez kapcsolódnak.

Ha az Ön személyes adatait Igazgatóságunk közvetlen üzletszerzés (tehát például tájékoztató levelek küldése) érdekében kezeli, Ön jogosult arra, hogy bármikor tiltakozzon az Önre vonatkozó személyes adatok e célból történő kezelése ellen, ideértve a profilalkotást is, amennyiben az a közvetlen üzletszerzéshez kapcsolódik. Ha Ön tiltakozik a személyes adatai közvetlen üzletszerzés érdekében történő kezelése ellen, akkor a személyes adatok a továbbiakban e célból nem kezelhetők.

### **Adathordozhatósághoz való jog**

Ön jogosult arra, hogy kérelmére az Önre vonatkozó, Ön által az Igazgatóság rendelkezésére bocsátott személyes adatokat tagolt, széles körben használt, géppel olvasható formátumban megkapja, továbbá jogosult arra, hogy kérje ezen adatok egy másik adatkezelő részére történő továbbítását. Ön tehát jogosult kérni, hogy személyes adatait az Igazgatóság közvetlenül egy másik adatkezelőnek küldje meg.

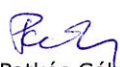
\*\*\*\*\*

### **Az Ön jogainak érvényesítésére szolgáló eljárásrend**

Ön a fenti jogait a [bfnp@bfnp.hu](mailto:bfnp@bfnp.hu) e-mail címre megküldött elektronikus levelében, az Igazgatóság székhelyére (8229 Csopak, Kossuth utca 16.) eljuttatott postai levélben, illetve az Igazgatóság székhelyén személyesen tudja gyakorolni. Igazgatóságunk az Ön kérelmének vizsgálatát és teljesítését a beérkezését követően indokolatlan késedelem nélkül megkezdi. A kérelme alapján tett intézkedéseinkről a beérkezésétől számított 30 napon belül tájékoztatjuk. Amennyiben a kérelmét nem áll módunkban teljesíteni, úgy 30 napon belül tájékoztatjuk a megtagadásának okairól és a jogorvoslati jogairól.

\*\*\*\*\*

  
Puskás Zoltán igazgató  
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság  
Megrendelő

  
Patkós Gábor  
egyéni vállalkozó  
Vállalkozó



### **Jogorvoslati jog az adatkezeléshez kapcsolódóan:**

Amennyiben Ön úgy ítéli meg, hogy az Önre vonatkozó személyes adatok kezelése megsérti a Rendeletet, jogosult arra, hogy – az egyéb közigazgatási vagy bírósági jogorvoslatok sérelme nélkül – panasz tegyen egy felügyeleti hatóságnál. A hatóságnak ezt követően az Ön panaszát ki kell vizsgálnia és a vizsgálat eredményéről Önt értesítenie kell. A panasz megtételére Ön jogosult bármelyik európai uniós tagállami hatóságnál, így különösen a szokásos tartózkodási helye, a munkahelye vagy a feltételezett jogsértés helye szerinti tagállamban. A magyar adatvédelmi hatóság elérhetőségeit alul olvashatja.

A bírósági jogorvoslathoz való jogának érvényesítése érdekében Ön az Igazgatóságunkkal szemben bírósághoz fordulhat, ha megítélése szerint az Igazgatóságunk, illetve az általunk megbízott vagy rendelkezésünk alapján eljáró adatfeldolgozó az Ön személyes adatait a személyes adatok kezelésére vonatkozó, jogszabályban vagy az Európai Unió kötelező jogi aktusában meghatározott előírások megsértésével kezeli.

A bíróság az ügyben soron kívül jár el. A per elbírálása a törvényszék hatáskörébe tartozik. A per - az Ön választása szerint - az Ön lakóhelye vagy tartózkodási helye, vagy az Igazgatóságunk székhelye szerinti törvényszék (Veszprémi Törvényszék) előtt is megindítható.

A Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóságnál (NAIH) bejelentéssel az Igazgatósággal szemben bárki vizsgálatot kezdeményezhet arra hivatkozással, hogy személyes adatok kezelésével kapcsolatban jogsérelem következett be, vagy annak közvetlen veszélye fennáll, illetve hogy az adatkezeléshez kapcsolódó jogainak érvényesítését az Igazgatóság korlátozza, vagy ezen jogainak érvényesítésére irányuló kérelmét elutasítja. A bejelentést az alábbi elérhetőségek valamelyikén lehet megtenni:

Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóság (NAIH)

Posta cím: 1530 Budapest, Pf.: 5.

Cím: 1125 Budapest, Szilágyi Erzsébet fasor 22/c

Telefon: +36 (1) 391-1400

Fax: +36 (1) 391-1410

E-mail: [ugyfelszolgalat@naih.hu](mailto:ugyfelszolgalat@naih.hu)

URL: <http://naih.hu>

